

Zeitschrift: Filmbulletin : Zeitschrift für Film und Kino
Herausgeber: Stiftung Filmbulletin
Band: 57 (2015)
Heft: 351

Artikel: Close-up : Acting Glitch
Autor: Binotto, Johannes
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-863627>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

The Congress 00:19:23–00:23:31

Regie, Buch: Ari Folman, inspiriert von «Der futurologische Kongress» von Stanislaw Lem; Kamera: Michal Englert; Schnitt: Nili Feller; Animation: Yoni Goodman; Musik: Max Richter. Darsteller: Robin Wright (Robin Wright), Paul Giamatti (Dr. Barker), Harvey Keitel (Al), Jon Hamm (Dylan Truliner), Danny Huston (Jeff Green). Israel, Deutschland, Polen, Luxemburg, Belgien, Frankreich 2013

Acting Glitch

Glitch – der Begriff macht Karriere, bezeichnet er doch all jene kleinen Störfälle in elektronischen Systemen, die umso häufiger auftreten, je allgegenwärtiger die Elektronik uns umgibt. Der Sprung im Programm, das farbige Rädchen, das sich dreht, das Bild auf dem Schirm, das ruckelt, gefriert, sich verfärbt, verläuft und sich in einzelne Pixelzeilen fragmentiert, der Ton, der für einen kurzen Moment und aus unerklärlichen Gründen stottert, klickt, brummt und rauscht: Wir alle kennen das Phänomen. Der Glitch als Ausnahmefall gehört längst zu unseren alltäglichen Erfahrungen.

Dabei birgt der scheinbare Defekt hohes Erkenntnispotential. Wenn der Glitch bedeutet, dass der Fluss des Signals ins Stocken gerät, macht er uns damit auf diesen Fluss überhaupt erst wieder aufmerksam. Im Glitch gibt sich das elektronische System als sich selbst zu erkennen und materialisiert sich. Vormals nicht greifbare Daten scheinen Körper von Gewicht zu werden, wenn sie Farbschlieren bilden oder in unseren Ohren pfeifen. Glitches machen nicht zuletzt klar, dass die störungsfreie Übertragung nur eine Möglichkeit unter anderen ist, nicht mal die wahrscheinlichste. Denn ohnehin sind Signal und Rauschen, wie man bei Claude Shannon und Friedrich Kittler nachlesen kann, ohne einander nicht zu haben. Nicht nur, dass bei jeder Übertragung zwangsläufig immer auch der Übertragungskanal sein Rauschen dazugibt, auch das Signal selbst

kann als selektiertes Rauschen aufgefasst werden. So wie eine Skulptur entsteht, indem man sie aus dem ungestalten Felsblock herausschält, oder man Wörter bildet, indem man aus dem chaotischen Buchstabensalat die richtigen Elemente auswählt, so resultiert auch das Signal, indem man das Rauschen auf bestimmte Weise organisiert und filtert. Oder anders gesagt: Wo noch Rauschen ist, hat man bloss das Signal noch nicht genügend herausgehört.

Der Glitch wäre mithin jener Moment, wo der Abstand zwischen Signal und Rauschen zusammenbricht und beides irritierend aneinanderstösst. Der Glitch macht sich als Moment bemerkbar, wo Signal in Rauschen abstürzt und zugleich umgekehrt der rauschende Kanal sich selber signalisiert. Der Glitch ist Botschaft und Störung zugleich.

In Ari Folmans *The Congress* wird der erfolglosen Filmschauspielerin Robin Wright (gespielt von Robin Wright selbst) ein letztes Angebot unterbreitet, nämlich ihren Körper digital scannen zu lassen und die Rechte an diesem Scan ihrem Filmstudio abzutreten, das so in Zukunft Filme mit ihr in der Hauptrolle drehen kann, ohne dass sie noch je selbst vor der Kamera stehen müsste. Folmans Film wird sich bald zur klaustrophobischen Zukunftsvision einer komplett hinter Sinnesmanipulationen verschwundenen Welt auswachsen. Dieser Einstieg ist heute bereits keine Science Fiction mehr. Der Körperscanner, in den Robin Wright nach der Vertragsunterzeichnung klettert wird, ist keine Attrappe, sondern existiert in Hollywood bereits. Motion Capture und CGI gehören längst zu Standardverfahren der Filmindustrie.

Um sie zu überzeugen, führt Robins Manager seiner Mandantin denn auch einen Film auf DVD vor, der bereits mit dieser neuen Technik gemacht sein soll. Die darin auftretende Actrice habe





nie wirklich vor der Kamera gestanden, sondern sei eigentlich nichts als eine Computeranimation basierend auf den Daten ihres Körperscans. Die Illusion ist verblüffend perfekt. Oder zumindest fast, wie Robin und ihre Familie bald bemerken. Ein merkwürdig ruckartiges Zwinkern am linken Auge der Darstellerin auf dem Fernsehschirm verrät, dass da etwas nicht stimmt. Am unnatürlichen Zucken im Gesicht der Schauspielerin verrät sich ihre digitale Natur. Das Zwinkern – das ist der Glitch, an dem sich die Elektronik zeigt, als Dysfunktion. Die Störung wird Signal, sie zeigt an, was technisch Sache ist.

Wo bleibe die Wahlfreiheit der Schauspieler, wenn sie die Bilder ihrer Körper an den Computer abtreten, fragt Robin ihren Manager empört, worauf dieser ausruft, dass eine solche Freiheit ohnehin nie existiert habe. «Du warst immer deren Puppe. Sie alle, die Regisseure und Produzenten, haben dir gesagt, was du zu tun hast, wie du dich zu verhalten und wie du zu spielen hast. All die zu Tode gelifteten Frauen, die nicht mehr lächeln, die keine Gefühle, keinen Schmerz mehr zeigen können, hatten die eine Wahl? Die Computer haben uns gerettet.» Und dann zeigt die Kamera uns das Gesicht von Robin Wright in Grossaufnahme, wie sie den Worten ihres Managers zuhört. Und wir sehen, wie die Schauspielerin Robin Wright blinzelt, zweimal. Nicht so unnatürlich wie ihre digitale Kollegin auf dem Bildschirm, aber doch merkwürdig genug, dass es den ganz genau hinschauenden Betrachter zu unsichern vermag. Ist das Blinzeln echte Körerreaktion oder digitale Animation? Ist die Schauspielerin, die sich gegen ihre eigene Ersetzung durch einen digitalen Avatar stemmt, vielleicht selbst nur eine Computersimulation, das verbesserte Modell, die zweite Generation nach jenem Prototyp, den wir eben auf ihrem Fernseher haben zwinkern sehen? Ist Robin Wrights Zwinkern

unbeabsichtigte Kontraktion ihrer Lider oder ein Ruckeln des Films? Physiologischer Effekt oder digitaler Defekt? Gewiss haben wir es mit einem Glitch zu tun, fragt sich nur, ob es einer des Körpers oder einer der Technik ist.

In seinen Vorlesungen über den Filmschnitt zieht der Cutter Walter Murch eine Analogie zwischen Montage und Blinzeln. Das menschliche Auge, so Murch, montiert eigentlich die ganze Zeit, indem es blinzelt und so die Umgebung in separate Eindrücke zerstückelt. Der Filmschnitt entpuppt sich für ihn letztlich als Weiterführung menschlicher Wahrnehmung mit anderen Mitteln. Für Murch repräsentiert die Technik des Schnitts das menschliche Blinzeln. In *The Congress* hingegen stellt sich das Verhältnis genau umgekehrt dar: Menschliches Blinzeln zeigt Technik an. Im Glitch des Zwinkerns tauschen realer Körper und digitale Simulation die Plätze. Und so ist denn auch die Kritik am Illusionismus der digitalen Medien, die Ari Folvans Film so scheinbar vehement vorbringt, in Wahrheit gar nicht so eindeutig. Vielleicht geht es dem Film nur teilweise darum, eine angeblich authentische Humanität gegen die Fälschungen des Digitalen zu verteidigen. Die untersuchte Szene führt uns vielmehr vor, wie einseitig eine solche Medienkritik wäre. Gerade das Phänomen des Glitches beweist, dass digitale Technik nicht einfach in ihrer Funktionalität aufgeht, sondern Unberechenbarkeit und Eigenwillie aufweist. Die Freiheit, sich anders zu verhalten als von den Filmstudios vorgesehen, die Robin Wright im Gespräch mit ihrem Manager so pathetisch einfordert, diese Freiheit hat sich die Computertechnik bereits herausgenommen: Auch sie macht nicht ganz das, was von ihr erwartet wird, sie ist gestört. Nicht nur Menschen zwinkern. Die Technik tut es auch. Im Glitch treffen sie sich.

Johannes Binotto

